

viure

S a n t A d r i à

www.sant-adria.net

6

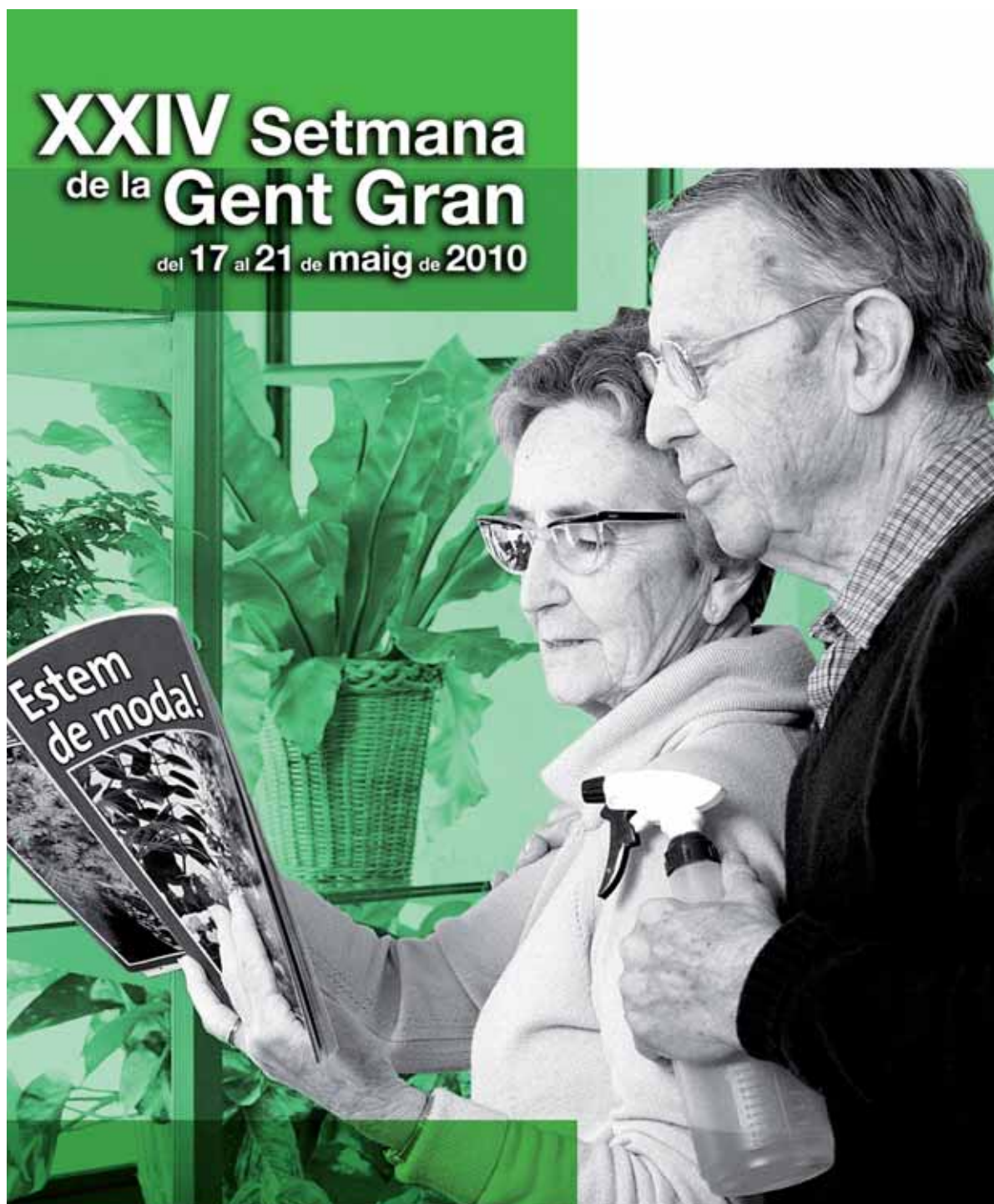
XXIV Setmana
de la Gent Gran

7

El ple de l'Ajuntament
dóna llum verda al
projecte del nou mercat

10

L'Escola Taller Port de
Sant Adrià II, una bona
oportunitat per a la
inserció laboral de la
joventut



XXIV Setmana
de la **Gent Gran**
del 17 al 21 de maig de 2010

és genuí.
és Sant Adrià.



Ajuntament
de Sant Adrià de Besòs

Amb el suport de:
Coordinadora de jubilats
de Sant Adrià de Besòs



Ajuntament de Sant Adrià de Besòs

Sumari

3 Carta als veïns

4 Carta a los vecinos

5 Grups municipals

6 Serveis Socials

XXIV Setmana de la Gent Gran

El Centre Obert Les Fades aposta per la implicació de famílies i entitats en la tasca educativa dels infants

7 Territori

El ple de l'Ajuntament dona llum verda al projecte del nou mercat

Sant Adrià tindrà un parc de patinatge

8 Territori

Comencen les obres subvencionades amb el Fons Estatal del 2010

Agenda

9 Cultura

L'Arxiu municipal digitalitza les actes dels plens municipals

Experts europeus es reuneixen a Sant Adrià per discutir sobre el futur de les tres xemeneies

10 Promoció Econòmica

L'Escola Taller Port de Sant Adrià II, una bona oportunitat per a la inserció laboral de la joventut

Esports

Bicicletada Popular per la llera del riu Besòs

Enric Colón, del Juvenil del Club d'Escacs Sant Adrià, campió de Catalunya

11 Medi ambient

Exposició Mart-Terra. Una anatomia comparada

Polítiques de gènere

Activitats amb motiu del 28 de maig, Dia Internacional de la Salut de les Dones

12 Farmàcies de torn

Sabies que



Edita

Ajuntament de Sant Adrià de Besòs

Coordinació i redacció

N. Vilardell i M. Fernández

Col·laboració

Servei de Comunicació

Correcció Centre de Normalització

Lingüística Badalona-Sant Adrià

Impressió

El Tinter sal.

empresa certificada ISO 9001,

ISO 14001 i EMAS

Dipòsit legal: B. 39.805-1981



Impress en paper certificat FSC

Carta als veïns



Parlava en la meua darrera carta de la campanya que estava iniciant el Departament d'Educació de l'Ajuntament que amb el lema "Sabies que ... tu ets important? buscava la implicació directa dels pares i les mares en l'educació dels seus fills i filles i indirectament, la implicació de tota la ciutadania en la tasca de consolidar uns valors cívics. En aquest sentit, l'esport juga un paper molt important.

Fa uns dies vaig estar a Badalona en la inauguració d'unes jornades que tractaven sobre els valors educatius de l'esport. Durant la meua intervenció vaig intentar exposar tan bé com vaig saber els avantatges de practicar esport: et permet una certa forma física que sens dubte repercuteix, no només en un rendiment laboral més gran, sinó també en una millora indiscutible de la salut; t'obliga a mantenir una higiene personal; t'ensenya disciplina, per exemple en el compliment dels horaris; aprens a relacionar-te amb els companys i augmenta la capacitat de convivència i integració en un col·lectiu determinat, especialment en els esports d'equip.

Però a mi m'interessa destacar allò que els esportistes anomenem "entrenament invisible", que no és altra cosa que un conjunt d'hàbits educacionals que també podem aplicar en altres facetes de la vida alienes a l'esport.

En la meua exposició vaig explicar algunes anècdotes, us n'explicaré una: recordo que en la meua època de jugador de bàsquet la primera vegada que em vaig enfrontar a un equip amb un jugador americà em va tocar defensar-lo. Quan el meu entrenador m'ho va comunicar em vaig posar a tremolar i per tranquil·litzar-me ell em va dir: "no et preocupis, tu mantingues la mirada sempre fixa aquí —em va indicar assenyalant la punta del nas—. No falla, es creurà que el mires als ulls, es posarà nerviós i no farà ni una cistella".

Crec recordar que l'americà va aconseguir més de trenta punts, però vaig aprendre una tècnica que després i a causa de la meua gran timidesa, he utilitzat fonamentalment quan parlo amb les dones. Per no abaixar la vista miro la punta del nas i ja està, alguna deu pensar que sóc guenyo però aquesta tècnica em va servir per lligar amb la meua dona, això sí, després de vint-i-set anys de casat afirmo que té els ulls molt bonics.

Tornant als valors de l'esport i buscant referents per a la gent jove, haig d'afirmar que qui em té totalment impressionat és l'entrenador del Futbol Club Barcelona, Pep Guardiola. A banda dels seus coneixements tècnics, que sens dubte són indiscutibles, no hi ha dubte que aporta un plus que és difícil de trobar en altres entrenadors: prudència, respecte al rival i als seus, humilitat, reconeixement dels errors, i molts altres valors imprescindibles en l'esport i en altres àmbits de la vida. És just, doncs, que li reconeguem aquestes qualitats, independentment dels colors que cadascú senti. Per això m'agradaria proposar-vos, si us sembla bé i compto amb la vostra complicitat, atorgar-li el premi Adrià als valors de l'esport que celebrarem per primera vegada durant la nostra pròxima Festa Major. Crec que seria merescut reconèixer un treball que no només dóna els seus fruits al seu equip sinó que serveix per avançar en l'objectiu comú de crear societats tolerants. Espero el vostre suport.

A handwritten signature in blue ink, which appears to be "Jesús M. Canga Castaño".

Jesús M. Canga Castaño
Alcalde de Sant Adrià de Besòs

Carta a los vecinos



Hablaba en mi última carta de la campaña que estaba iniciando el Departamento de Educación del Ayuntamiento que con el lema “Sabies que... tu ets important?” buscaba la implicación directa de los padres en la educación de sus hijos e hijas e indirectamente, la implicación de toda la ciudadanía en la tarea de consolidar unos valores cívicos. En este sentido, el deporte juega un papel muy importante.

Hace unos días estuve en Badalona en la inauguración de unas jornadas que trataban sobre los valores educativos del deporte. Durante mi intervención intenté exponer lo mejor que supe las ventajas de practicarlo: te permite una cierta forma física que sin duda repercute, no tan solo en un mayor rendimiento laboral, sino en una mejora indiscutible de la salud; te obliga a mantener una higiene personal; te enseña disciplina, por ejemplo en el cumplimiento de los horarios; aprendes a relacionarte con los compañeros y aumenta nuestra capacidad de convivencia e integración en un colectivo determinado, especialmente en los deportes de equipo.

Pero a mi me interesa destacar aquello que los deportistas llamamos “entrenamiento invisible”, que no es otra cosa que un conjunto de hábitos educacionales que también podemos aplicar a otras facetas de la vida ajenas al deporte.

En mi exposición conté algunas anécdotas, os explicaré una de ellas. Recuerdo que en mi época de jugador de básquet la primera vez que me enfrenté a un equipo con un jugador americano me tocó defenderlo. Cuando me lo comunicó mi entrenador me puse a temblar y entonces él, para tranquilizarme, me dijo: “no te preocupes, tú mantén la mirada siempre fija aquí –me indicó señalando su punta de la nariz-. No falla, se creará que lo miras a los ojos, se pondrá nervioso y no encestará ni una”.

Creo recordar que el americano consiguió más de treinta puntos, pero aprendí una técnica que después, y debido a mi gran timidez, he utilizado fundamentalmente cuando hablo con las mujeres. Para no bajar la vista miro la punta de su nariz y ya está, alguna debe pensar que soy bizco, pero esta técnica me sirvió para ligar con mi mujer, eso sí, después de veintisiete años de casado afirmo que tiene los ojos muy bonitos.

Volviendo a los valores del deporte y buscando referentes para la gente joven, debo afirmar que quien me tiene totalmente impresionado es el entrenador del Fútbol Club Barcelona, Pep Guardiola. A parte de sus conocimientos técnicos, que sin duda son indiscutibles, no hay duda de que aporta un plus que es difícil de encontrar en otros entrenadores: prudencia, respeto al rival y a los suyos, humildad, reconocimiento de los errores, y otros muchos valores imprescindibles en el deporte y en otros ámbitos de la vida. Es justo, entonces, que le reconozcamos estas cualidades, independientemente de los colores que cada uno sienta. Por ello me gustaría proponeros, si os parece bien y tengo vuestra complicidad, otorgarle el premio Adrià a los valores del deporte que celebraremos por primera vez durante nuestra próxima Fiesta Mayor. Creo que sería merecido reconocer un trabajo que no sólo da sus frutos en su equipo sino que sirve para avanzar en el objetivo común de crear sociedades tolerantes. Espero vuestro apoyo.

Jesús M. Canga Castaño
Alcalde de Sant Adrià de Besòs

Grups municipals

PSC

La premsa de tot el país lleva ya temps desglosant les dificultats per les que passen els Ajuntaments com a conseqüència de la crisi econòmica en la que estem immersos. El escenari que vivim totes les administracions és molt similar i se tradueix en una baixada de ingressos provinents, principalment, de les aportacions de l'Estat i de la poca o nul·la activitat que genera la construcció.

La situació de l'Ajuntament de Sant Adrià no difereix molt del rest dels Ajuntaments i les dificultats són pràcticament

les mateixes. Sí que és cert que no tots els dades econòmics que reflecteixen les comptes de nostre municipi són negatius. Tenim una deute que se situarà, al final del present any, en menys de 200 euros per habitant, lo que nos situa entre els Ajuntaments menys endeudats del país i ese dade nos fa ser optimistes respecte al futur. També és cert que en el futur estarem en la obligació de efectuar una revisió catastral, revisió pendent desde el any 1997, y que esta corporació no ha efectuat en els últims anys, per considerar que mantenerla congelada era una de les

formes de ajudar a los ciutadans en moments difícils. Los anys venideros serán, probablement, anys de ajustos presupuestarios y años en que se tendrán que tomar decisiones difíciles en cuanto al mantenimiento y viabilidad de los servicios que presta el ayuntamiento, cosa que nos obligará a todos a entrar en un debate profundo sobre competencias, necesidades y prioridades de la población.

Pedro Rivero Hidalgo
Grup Municipal Socialista



PP

Inmigración

En estos tiempos que nos han tocado vivir llenos de injusticias y de problemas, uno no sabe con cuál de ellos empezar. Es por esto que hoy dedico este espacio a la **inmigración**, un tema delicado por la cantidad de demagogia que se puede ejercer sobre él.

En una crisi com la actual, uno de los colectivos más afectados y problemáticos es el de los inmigrantes en situación irregular y por ello de difícil cuantificación. De

los que tienen regularizada su situación, en estos momentos en Cataluña, hay 135.000 inmigrantes en paro, lo que supone un 22,4% sobre el total de parados. El hecho de que se consolide y no se aborde la inmigración ilegal perjudica especialmente a los propios inmigrantes legales por las derivaciones en la economía sumergida y por los problemas de marginalidad y de convivencia que se pueden generar. En definitiva hay que considerar la inmigración legal y ordenada como un hecho positivo.

Por todo ello es necesario que todas las administraciones tomen las medidas legales de que disponen para regular e integrar a la inmigración legal y también para controlar toda la inmigración ilegal que haya en el país. Es necesario que se cumplan las leyes y se controlen las fronteras y los flujos de inmigración.

Joan Martí Panadès
Grup Municipal PPC
jmarti@sant-adria.net



ICV-EUiA

Mesures en contra direcció

L'atur ha crescut d'una forma molt important en l'actual situació de crisi. Molts treballadors i treballadores han anat ràpidament a l'atur, bé per la finalització del contracte temporal o pel final del contracte d'obra i servei. La temporalitat i la precarietat del mercat de treball a Espanya és la més alta d'Europa segons les dades que coneixem, però davant aquestes dades els sectors empresarials continuen demanant una major flexibilització de les relacions laborals, és a dir, formes més fàcils i barates d'acomodament. I és aquí on el govern espanyol

presenta una proposta de reforma laboral en direcció contrària a la necessitat de crear ocupació de qualitat, estable i amb drets. El govern proposa que l'acomodament sigui més econòmic per a l'empresari i la part que s'estalvia la pagarà l'Estat. Per tant, davant de la retallada de despesa social, per no tenir més dèficit, els euros que haurien d'anar cap a la salut, l'educació i la llei de dependència els posem ara al servei de les empreses per acomiadar més treballadors i treballadores. Tampoc entenem que en un moment on necessitem millors resultats educatius i més formació per afrontar les noves oportunitats d'ocupació, el Departament d'Educació de la Generalitat retalli l'oferta de batxi-

llers i cicles formatius. Aquesta retallada afecta directament barris obrers on segurament la matrícula escolar no és gaire alta, però és precisament en aquests barris on es necessita mantenir la igualtat d'oportunitats per accedir a una millor formació i per tant una possibilitat més gran d'ocupació.

Recordeu que us esperem al despatx d'ICV-EUiA cada dilluns de 18 a 20 h a la 5ª planta de l'Ajuntament.

Gregorio Belmonte Ferrer
Grup Municipal ICV-EUiA
icv-euia@sant-adria.net



CiU

Finestra TANCADA

A la WEB Oficial del nostre Ajuntament, els ciutadans disposaven de "la **FINESTRA del ciutadà**", on s'establí el diàleg, la participació i el respecte mutu entre govern municipal i adrianencs. En aquesta secció es publicaven opinions, rèpliques i suggeriments d'interès municipal en els quals la ciutadania exposava la seva opinió sobre diversos temes de la ciutat.

Doncs bé, fa pràcticament un any que aquest espai d'opinió, diuen, que s'està millorant, segons consta en el propi espai. **En realitat és**

que sembla ser que al govern municipal no li agradaven els temes que sorgien, ni el caire que aquests agafaven i ha decidit TANCAR la dita FINESTRA.

En el Ple del 22 de març, a l'ordre del dia, al punt de precís i preguntes, va sorgir el tema, i l'equip de govern ens va intentar convèncer que no s'havia tancat. **Doncs bé, a dia d'avui es podria dir que PRESUMPTAMENT no és un tema de millora i manteniment, sinó que és un tema de TANCAMENT ENCOBERT.**

A nosaltres ens sembla que aquest espai d'opinió era molt ben acceptat i utilitzat per la ciutadania, on tothom podia dir-li la seva, fos del

tema que fos, sempre i quan es fes amb el respecte que aquest espai requeria.

Des de Convergència i Unió creiem que la llibertat d'expressió i d'opinió, en l'època que estem, no toca retallar-la gens ni mica, si no estariem davant d'una situació poc democràtica i la democràcia i la llibertat d'expressió mai no han de retallar-se!

Josep Sabadell Cardús
Grup Municipal CiU
Ciusantadria15@hotmail.com



Serveis Socials

XXIV Setmana de la Gent Gran

del 17 al 21 de maig de 2010



Dilluns 17	Dimarts 18	Dimecres 19	Dijous 20	Divendres 21
<p>9 h Torneig de botxes (Rambleta, zona del poliesportiu Ricard)</p> <p>17.30 h Inauguració de la Setmana</p> <ul style="list-style-type: none"> • Homenatge a les persones més grans de cada barri: lliurament de plaques • Actuació de les corals dels casals de gent gran: Trajana i Sant Adrià Nord • Refrigeri <p>(Biblioteca Font de la Mina)</p>	<p>18 h Havaneres (plaça de la Vila)</p>	<p>9 h Segona fase del torneig de botxes (Valls d'Andorra, s/n)</p> <p>11 h Exhibició de gimnàs, programa esportiu de gent gran (Poliesportiu Ricard)</p> <p>13 h Lliurament de trofeus de botxes (Valls d'Andorra, s/n)</p> <p>17.30 h Espectacle: 100 anys de Sarsuela (Casal de Cultura, C/Mare de Déu del Carme, 22)</p>	<p>18 h Desfilada de moda: "NO passem de moda"</p> <p>Taller imatge. Moda i dona gran (Casal de Cultura, C/Mare de Déu del Carme, 22)</p>	<p>9 h Sortida cultural a Girona,</p> <ul style="list-style-type: none"> • Dinar de germanor al restaurant "La Masia" i ball de sobretaula

El Centre Obert Les Fades aposta per la implicació de famílies i entitats en la tasca educativa dels infants

El Centre Obert Les Fades és un servei municipal que fa una tasca educativa i preventiva adreçada a infants de 6 a 12 anys, amb una capacitat de 32 places. A partir de la participació en activitats lúdiques i amb la col·laboració de les famílies i diferents serveis que treballen amb els infants, es dona suport i es potencia el desenvolupament de la personalitat, la socialització i l'adquisició d'aprenentatges bàsics i l'esbarjo dels menors.

El nostre projecte es basa en tres línies de treball que són:

- Aportar eines personals i socials als infants a partir de la participació en activitats lúdico-educatives i formatives
- Millorar les capacitats de relació, cura i educació dels fills/es a partir de la realització d'activitats familiars i acompanyament individualitzat a famílies
- Consolidar el treball en xarxa i ampliar la dimensió comunitària per tenir una visió més àmplia del territori

La incorporació al Centre Obert d'un infant està molt pautada, ja que l'objectiu és valorar acuradament si aquest espai és el més ade-

quat per a ell.

Un cop el nen o nena s'ha incorporat al Centre Obert, es formalitza la seva inscripció i, a partir de la dinàmica setmanal organitzada en diferents activitats (racó de lletres, racó de taller, informàtica, ludoteca, piscina, taller de cuina, psicomotricitat, jocs al parc, jocs en grup...) es fa una valoració de les necessitats educatives de cada menor per tal d'elaborar un pla de treball individualitzat.

Durant el període escolar el centre funciona de dilluns a divendres, de 17 a 19.30 h. Durant les vacances de Nadal, Setmana Santa i estiu es fan activitats extraordinàries, amb un horari diferent, per poder posar en pràctica tot allò que els infants han après durant la dinàmica setmanal.

Una de les característiques de Les Fades és que es valora molt el treball amb famílies. En són un clar exemple les trobades familiars organitzades cada dijous durant el curs, un espai on es poden compartir inquietuds i fer aportacions i que, a més, fomenta la implicació de totes les famílies en la preparació de les diferents activitats del servei.

L'objectiu és que professionals, entitats, infants i famílies s'uneixin per arribar a una finalitat i a un resultat comuns.

Més informació:
Centre Obert Les Fades
C. de Santa Caterina, 10-12
Tel. 93 462 12 97



Territori

El ple de l'Ajuntament dona llum verda al projecte del nou mercat

El projecte del nou mercat d'abastaments de Sant Adrià va donar un pas endavant el passat 22 de març amb la seva aprovació definitiva al ple de l'Ajuntament.

Com serà la futura instal·lació? Els diferents serveis es distribuïran en quatre plantes: el soterrani 2 estarà destinat a aparcament per a clients i clientes; al soterrani 1 hi haurà el magatzem dels productes i la zona de càrrega i descàrrega; a la planta baixa trobareu el mercat municipal, que disposarà de 80 mòduls, de 6'25 m² cadascun, les dimensions de les parades podran ser d'un o més mòduls; finalment, a la planta superior hi haurà un supermercat al qual es podrà accedir només des de la planta baixa, amb una cinta transportadora.

L'element central de l'edifici serà el mercat municipal, ja que per anar al supermercat ne-

cessàriament s'haurà de passar per la planta baixa, tant si s'accedeix des de l'aparcament com des del carrer. Aquesta estructura juntament amb la integració en un mateix espai del petit comerç i una gran superfície té com a objectiu atreure nous adriàncs i adriàncs al mercat tradicional.

El projecte ha estat dissenyat amb criteris d'accessibilitat –connexió amb ascensors, banys adaptats, etc.– per tal que tots els ciutadans i les ciutadanes, també els que tenen algun problema de mobilitat, puguin fer les seves compres i moure's sense dificultats. L'Ajuntament té previst, un cop s'adjudiquin les parades, acordar amb els comerciants l'adaptació dels seus establiments per facilitar la compra a les persones que van en cadira de rodes.

A més a més cal destacar que serà un edifici sostenible: tindrà plaques solars que escalfaran la instal·lació a l'hivern i la proveïran d'aigua calenta sanitària, la climatització es farà amb sistema de ventilació creuada i

la recollida de residus es farà a dins del mateix mercat.

Ara el següent pas serà aprovar, abans de l'estiu, el plec de condicions del futur mercat, és a dir el document on s'estableixen els drets i obligacions tant de l'Ajuntament, que és el que atorgarà les concessions de les parades, com dels futurs comerciants de la nova instal·lació. En el plec de condicions s'especificaran les característiques del supermercat i de les parades, el cost, la documentació que cal presentar per optar a un comerç, etc.

Posteriorment es convocarà el concurs per participar en el procés de concessió de les parades. Un cop adjudicades s'iniciarà, d'una banda, la instal·lació de la carpa provisional on s'ubicaran els comerciants de l'actual mercat d'abastaments, i d'altra banda, s'encetarà el concurs d'adjudicació de l'obra i a continuació la construcció del nou edifici. Es preveu que aquestes actuacions comencin abans que acabi l'any.



Imatge virtual del nou mercat

Sant Adrià tindrà un parc de patinatge

El passat 12 d'abril es van iniciar les obres del nou parc de patinatge que s'ubicarà al Parc del Litoral. Aquesta instal·lació esportiva tindrà unes dimensions de 25 x13 m i estarà formada per cinc elements diferents:

BANK: és una rampa recta, l'objectiu de la qual és donar velocitat al patinador o com a element finalitzador.

FUNBOX: és l'element central d'un parc de patinatge, serveix per fer-hi figures i acrobàcies.

RAIL: obstacle bàsic en forma de tanca per lliscar-hi per sobre o saltar-lo.

QUARTER: element de forma arquejada, l'objectiu del qual és donar velocitat al patinador o com a element finalitzador.

GRINDBOX: obstacle en forma de caixó per lliscar i saltar.

La inauguració de la pista està prevista per a la primera quinzena d'aquest mes



Projecte del parc de patinatge

Territori

Comencen les obres subvencionades amb el Fons Estatal del 2010

Aquest mes de maig comencen a desenvolupar-se a Sant Adrià les actuacions que es finançaran amb el *Fondo Estatal para el Empleo y la Sostenibilidad Local*. Aquest Fons s'ha creat amb l'objectiu d'augmentar la inversió pública en l'àmbit local, mitjançant el finançament d'obres de nova planificació, d'execució immediata (han d'estar finalitzades el 31 de desembre de 2010) i de competència pròpia de les entitats locals.

D'aquesta manera s'afavoreixen les inversions destinades a dinamitzar a curt termini l'activitat econòmica, i s'incideix directament en la creació de llocs de treball.

També es contribueix a la sostenibilitat social, mitjançant el finançament de les despeses corrents que es generen de la prestació de serveis educatius, així com altres serveis socials de competència municipal, especialment les despeses derivades de la gestió dels serveis d'atenció a les persones en situació de dependència.

Els diners que corresponen al municipi de Sant Adrià de Besòs suposen un total de 3.591.651,00 euros, els quals serveixen per finançar obres (2.871.881 euros) i despesa social (719.770 euros).

Les obres que es finançaran aquest any, s'engloben en les línies següents:

- Les de creació d'equipament i desenvolupament d'infraestructures d'innovació i desenvolupament tecnològic
- Les destinades a impulsar l'estalvi i l'eficiència energètica, així com l'accessibilitat i la utilització d'energies renovables
- Les dirigides a promoure la mobilitat sostenible urbana i reforçar els models de transport menys contaminants, incloent-hi sistemes



d'informació de gestió automàtica i control, i les encaminades a millorar la seguretat vial

- Les que impulsin l'estalvi i l'eficiència en la gestió dels recursos hídrics. Construcció, adequació o millora de la xarxa d'abastament d'aigua potable a domicili, de sanejament i d'infraestructures de depuració d'aigües residuals
- Les que promoguin construcció, adequació, rehabilitació o millora de centres educatius, de centres de serveis socials, sanitaris, culturals i esportius

Les actuacions que enguany es duran a terme a la ciutat són les següents:

Aquest fons estatal, doncs, permetrà fer millores importants al municipi, que se sumaran a les que ja es van fer l'any 2009 amb les ajudes rebudes del Fondo Estatal de Inversión Local, i que es van invertir en la reforma dels carrers d'Atlàntida i Mossèn Cinto Verdaguera, en la segona fase del carrer de Mare de Déu del Carme (des del carrer de Torrasa fins l'avinguda d'Eduard Maristany) i del barri del Besòs (carrer del Doctor Fleming i part del carrer de Goya); en la reparació de les plaques solars tèrmiques del pavelló del Besòs i en la instal·lació de plaques fotovoltaïques en el CEIP Pompeu Fabra.

Obres	Pressupost
Desplegament de la xarxa de l'àrea local de veu i dades (LAN)	254.225,89 €
Implantació d'instal·lació fotovoltaica al CEIP Mediterrània	175.000,00 €
Implantació d'instal·lació fotovoltaica al CEIP Cascavell	135.000,00 €
Implantació d'instal·lació fotovoltaica al poliesportiu de la Mina	105.000,00 €
Implantació d'instal·lació fotovoltaica al centre cultural Besòs	43.750,00 €
Implantació d'instal·lació fotovoltaica al centre cultural Polidor	26.250,00 €
Posada en marxa de plaques solars tèrmiques al poliesportiu Ricart	11.964,00 €
Plaques solars tèrmiques escola bressol Céspedes	43.036,00 €
Recuperació del carril bici al carrer de Carmen Amaya	222.881,00 €
Implantació del carril bici a l'eix carrer d'Olimpic - Av. d'Eduard Maristany	225.000,00 €
Rehabilitació edifici Besòs	339.750,80 €
Rehabilitació de l'edifici de l'Ajuntament	599.337,35 €
Rehabilitació del poliesportiu municipal Marina-Besòs	325.000,00 €
Reforma del CEIP Mediterrània	96.000,00 €
Font ornamental avinguda de la Platja, aigua freàtica	20.000,00 €
Adequació de l'enllumenat exterior	249.685,96 €

Agenda

Activitats esportives

- 9 de maig, de 10 a 14 h – IV Memorial Pedro Olba. Cursa ciclista pels carrers de la ciutat
- 16 de maig, de 9 a 14 h – VII Bicicletada Popular per la llera del riu Besòs (sortida: Granollers - arribada: Sant Adrià)
- 19 de maig, a les 11 h - Exhibició Gimnàstica de la Gent Gran, al poliesportiu Ricart
- 28, 29 i 30 de maig Torneig Juvenil i Cadet A, Infantil A i C del Sant Gabriel Cup. C.E. Sant Gabriel, dins dels actes del 50 aniversari del club

- 30 de maig a les 9.30 h – La Mina camina (sortida de davant del CAP de la Mina)

Altres activitats

-Xerrada: *Recerca de pis per internet*, a càrrec del Centre d'Informació i Recursos per a l'Emancipació Juvenil (CIREJ)
Taller pràctic on s'ensenyaran les pàgines web clau per trobar pis i ajudes.
12 de maig a les 18.30 h, al Centre de producció cultural i juvenil Polidor (pl. Guillermo Vidaña, s/n)
Tel. 93 462 74 46
polidor@sant-adria.net

-Aula d'Estudi al Polidor
El centre obre les seves portes fins a les 24 h

perquè els estudiants puguin preparar els seus exàmens

Del 25 de maig al 22 de juny. Cada matí de 8.30 a 14.30 h i tardes de dilluns a dijous de 16 h a 24 h i divendres de 16 h a 22 h.
Centre de producció cultural i juvenil Polidor (pl. Guillermo Vidaña, s/n)
Tel. 93 462 74 46 - polidor@sant-adria.net

-Quarta festa d'aniversari de l'Agrupació de Comerciants i Industrials del Besòs (ACIB)
30 de maig, al Parc II, del barri del Besòs. Les activitats es desenvoluparan durant tot el matí, de 10 a 14 hores.

Cultura

L'Arxiu municipal digitalitza les actes dels plens municipals

L'Arxiu Municipal ha endegat aquest 2010 un pla de digitalització del patrimoni documental català. La primera actuació d'aquest programa ha estat la digitalització dels llibres d'actes dels plens municipals datats entre els anys 1914 (primer dels volums conservats) i el 2008.

D'aquesta manera es pretén aconseguir una millor conservació dels originals, facilitar l'accés a la documentació, així com assolir una millor transparència administrativa.

L'actuació, realitzada entre els mesos de febrer i març del 2010, ha suposat la digitalització de prop de 16.000 pàgines recollides en 62 llibres d'actes, i ha estat finançada al 50% per la Xarxa d'Arxius Municipals de la Diputació de Barcelona i l'altre 50% per l'Ajuntament.

L'Arxiu preveu implementar, en breu, l'accés públic a l'arxiu digital per facilitar la consulta de tota aquesta documentació. Així mateix, es preveu desenvolupar la segona part del pla de digitalització del patrimoni documental català entre els mesos de juny i desembre d'enguany.

Experts europeus es reuneixen a Sant Adrià per discutir sobre el futur de les tres xemeneies

El proper 28 de maig se celebrarà a Sant Adrià el seminari internacional *Reciclatges: la*



Un tècnic de l'empresa Artyplan realitza la digitalització dels llibres d'actes en les instal·lacions de l'Arxiu Municipal

sostenibilitat dels paisatges urbans industrials.

Aquest és l'últim dels seminaris previs al congrés internacional *Cerdà Postmetròpolis. El govern de les regions metropolitanes al segle XXI*, el qual tancarà l'Any Cerdà, que des del passat juny del 2009 ha anat celebrant diverses activitats per commemorar els 150 anys de l'Eixample d'Ildefons Cerdà.

El seminari *Reciclatges*, que se celebrarà a Sant Adrià, presentarà diferents experiències europees de reutilització de grans infraestructures i construccions industrials urbanes, les quals han estat reconvertides, rehabilitades i

revaloritzades per acollir nous usos. El seminari mostrarà el gran potencial del patrimoni urbà per a la creació de centralitat urbana i visibilitat metropolitana i anirà acompanyat d'un taller previ de recerca que portarà a Sant Adrià experts i estudiants de diversos països europeus a treballar durant una setmana sobre quins futurs possibles poden plantejar-se per a les tres xemeneies i el seu entorn urbà.

Aquest taller internacional es desenvoluparà durant els 10 dies previs al seminari i els seus resultats seran exposats en una sessió oberta a tots els habitants de Sant Adrià.

El racó de la memòria



Foto: Arxiu Municipal

El carrer de Fermí Borràs l'any 1958.

Fermí Borràs va néixer a Saragossa l'any 1880. Fou el promotor de la urbanització Font i Vinyals (actual barri de Sant Joan Baptista) iniciada el 1922. L'any 1925 instal·là un mercat particular en una de les seves propietats, en funcionament fins al 1928, quan l'Ajuntament construí el Mercat Municipal. Poc després aixecà, en el mateix indret, un edifici per ubicar-hi el cinema Goya, que va funcionar fins al 1968. A la foto del carrer es pot veure un carro i bótes de vi a la voravia, pertanyents a l'establiment de Can Colet i, a l'esquerra, a la cantonada amb el carrer de la Mare de Déu del Carme, l'antiga torre-clínica del doctor Pi i Gibert.

Promoció Econòmica

L'Escola Taller Port de Sant Adrià II, una bona oportunitat per a la inserció laboral de la joventut

L'Escola Taller Port de Sant Adrià II és un programa formatiu que té com a objectiu la inserció laboral dels alumnes de 16 a 24 anys a partir de la formació en un ofici i un acompanyament continuat per part de professionals. Es tracta d'un programa de dos anys que es va iniciar al juny del 2008 i que finalitzarà al juny d'aquest any.

Aquesta escola taller, la segona que es porta a terme al Port de Sant Adrià, consta de tres mòduls que treballen oficis al voltant de la restauració nàutica: fusteria de la ribera, fibra de vidre i pintura i mecànica nàutica. La iniciativa del projecte va sorgir de la necessitat que hi havia en el mercat laboral de professionals amb una formació sòlida en aquests oficis, en un moment de proliferació de ports (esportius i comercials) i de la consolidació d'empreses del sector que obrien un nou ventall de possibilitats als joves que volien iniciar la seva carrera professional.

Durant el transcurs de l'Escola taller, en el mòdul de fusteria de la ribera els alumnes han après les diferents feines de fusteria tradicional desenvolupades pel mestre d'aixa, el maneig de les eines, la planimetria, la restauració d'embarcacions de fusta i el desenvolupament d'altres pràctiques a més de la restauració de dos patins de vela tradicional catalans com a projecte final.

En el mòdul de mecànica nàutica s'han transmès els coneixements bàsics del professional de la mecànica per poder diagnosticar i reparar les avaries dels motors, posant èmfasi en els motors dels vaixells, intra i foraborda. Perquè l'aprenentatge sigui més global i profitós s'ha treballat també amb motors d'automòbil, gasoil i benzina, a més de treballar la soldadura i la creació de pe-



ces de metall per reparar motors. Com a pràctica del mòdul s'han desmuntat i muntat diversos motors i se n'han reparat d'altres.

En el mòdul de fibra de vidre i pintura, s'han donat a conèixer els diversos materials i la seva utilització, les eines i la maquinària pròpia de la construcció i restauració d'embarcacions de fibra de vidre, a més de tècniques de pintura sobre diverses superfícies, elaboració de motlles, etc. A més de les pràctiques individuals i col·lectives de cada tècnica treballada, s'ha restaurat una embarcació de casc de fibra de vidre tipus Taylor i una barca de pesca tradicional.

Formació qualificada, habilitats socials i hàbits laborals

En l'Escola Taller, la professionalització dels alumnes s'aconsegueix formant de manera continuada en un entorn de treball molt similar al real, sempre guiada pels monitors. Els alumnes tenen com a objectiu final la restauració d'una embarcació de fibra amb interiors de fusta i motor foraborda, a més de la restauració d'un patí de vela català júnior i un altre de sènior. Els jo-

ves participants han pogut complementar les classes teòriques dels oficis al taller, amb classes de formació bàsica i laboral, informàtica (fomentant les noves tecnologies com a element clau dins de qualsevol professió) i visites relacionades amb les tasques desenvolupades.

A més de l'adquisició dels coneixements necessaris perquè els alumnes siguin el dia de demà professionals qualificats, és una prioritat per a l'Escola Taller el treball continu d'hàbits laborals i habilitats socials, essencials per assolir un èxit futur.

La inserció laboral és l'objectiu últim del programa i en aquest sentit els resultats aconseguits en experiències anteriors desenvolupades a Sant Adrià han estat un èxit. Les escoles taller són una sortida engrescadora per als joves que no han continuat els seus estudis i que no disposen de les eines laborals necessàries per aconseguir i mantenir un treball. Les perspectives de l'Escola Taller Port de Sant Adrià, malgrat la situació actual del mercat laboral, són força positives, i una bona oportunitat per a la joventut adrianaenca.

Esports

Bicicletada Popular per la llera del riu Besòs

El diumenge 16 de maig se celebra la VII Bicicletada per la llera del riu Besòs amb un recorregut de 24 quilòmetres entre Granollers i Sant Adrià. Aquesta activitat, plenament consolidada, és fruit de la col·laboració entre els ajuntaments de la conca del riu Besòs, la Diputació de Barcelona i la Federació Catalana de Ciclisme i té per objectiu fomentar la pràctica de l'esport en un espai natural recuperat per a l'ús ciutadà. Per fer les inscripcions o disposar de més informació, consulteu la pàgina web www.diba.cat/bicicleta-

[da](#) o bé adreceu-vos al Servei d'Esports (7a planta) de l'Ajuntament de Sant Adrià.

Enric Colón, del Juvenil del Club d'Escacs Sant Adrià, campió de Catalunya

El jugador Enric Colón va quedar, el passat mes d'abril, Campió de Catalunya d'Escacs en la categoria Juvenil. La seva trajectòria continua ascendent ja que aquest jove de només 16 anys ha assolit la "Norma de Mestre Internacional" i juga en la Divisió d'Honor. El seu repte més immediat és participar en el proper Campionat

d'Espanya d'Escacs i seguir representant el club adrianaenc i la nostra ciutat arreu del territori.



Medi ambient

Exposició Mart-Terra. Una anatomia comparada

Del 5 de maig al 2 de juny es presentarà a Sant Adrià l'exposició "**Mart-Terra. Una anatomia comparada**" al Centre de producció cultural i juvenil Polidor, organitzada per la Fundació "La Caixa" i l'Ajuntament de Sant Adrià de Besòs.

Mart ha estat, i és, un dels principals objectius de l'exploració planetària. El seu color vermellós ha cridat l'atenció dels astrònoms des dels temps més antics. Actualment, una multitud de missions espacials ens estan proporcionant imatges del planeta amb un detall im-

pressionant. Aquestes imatges ens mostren un planeta rocós i desèrtic, però també insinuen que en el passat Mart va ser molt similar a la Terra amb aigua fluïnt per la seva superfície. Fins a quin punt ambdós planetes són semblants o diferents? Per respondre a aquestes preguntes es compararan ambdós planetes respecte a fenòmens geològics -com el vulcanisme, la formació de roques, l'erosió o la sedimentació- i a fenòmens meteorològics i hidrològics -com el vent o la presència d'aigua i de gel. Històries paral·leles, de dos mons que, tanmateix, són avui molt diferents. Els qui visitin l'exposició tindran la possibilitat de tocar un meteorit marcià.

Horari exposició:

- De dilluns a divendres, de 10 a 13.30 h i de 16 a 21 h
- Dissabtes, d'11 a 14 h i de 18 a 21 h

Visites guiades per a públic en general: els dissabtes 15, 22 i 29 de maig, a les 18.30 h

Visites escolars:

cita prèvia al telèfon 933 812 004 (extensió 264)

Inauguració:

Dimecres 5 de maig, a les 19.30

Centre de producció cultural i juvenil Polidor
Plaça Guillermo Vidaña s/n



Polítiques de gènere

Activitats amb motiu del 28 de maig, Dia Internacional de la Salut de les Dones: Salut=Vida=Vida=Dones

Dilluns, 10 de maig

18.30 h Xerrada/Tertúlia Salut i embaràs

A càrrec d'Eva Lligoña, psicòloga
del CAP de la Mina

Lloc: Centre de producció cultural i juvenil Polidor

Dilluns 17 de maig

18.30 h Inauguració exposició "Les paraules i les imatges transmeten valors"

Del 17 al 21 de maig

Lloc: Biblioteca Sant Adrià

"Les paraules i les imatges transmeten valors"

Del 25 al 31 de maig

Lloc: Biblioteca Font de la Mina

Dimecres 19 de maig

18.30 h Xerrada/Tertúlia Dones Africanes: Cultura i Salut

A càrrec de Fatou Secka, Vicepresidenta
d'Equis-MGF

Lloc: Biblioteca Sant Adrià

Dimarts 25 de maig

18.30 h Inauguració exposicions

"Birmania, sala de parts – parir a la frontera" i "Birmania – refugiats"

Del 25 de maig al 4 de juny

Lloc: Museu d'Història de la Immigració de Catalunya

Dijous 27 de maig

18 h Acte de performance sobre Birmania

Lloc: plaça de la Vila

18.30 h Presentació del llibre *Birmània, la voz de la mujeres*

A càrrec de la seva autora Concha Pinós
Lloc: Sala plens de l'Ajuntament.

Divendres 28 de maig

11 h Marxa de les dones per la salut. Recorregut per la llera del riu i tastet de loga, Taitxi i Txi-kung

Sortida des del CIOD

Dimarts 8 de juny

18.30 h Presentació del llibre *Mujeres, salud y poder*

A càrrec de la Dra. Carme Valls-Llobet.

Lloc: Sala de plens de l'Ajuntament.

Organització activitats: Regidoria de Polítiques de Gènere amb la col·laboració de la Regidoria d'Immigració, la Regidoria de Solidaritat i la Regidoria d'Esports

7a mostra d'Entitats

5 de juny
a la Plaça de la Vila

Farmàcies de torn del 10 de maig al 10 de juny

J. A. VELÁZQUEZ – C/ de Mar, 18
10, 20, 30 de maig i 9 de juny

FABREGAT – C/ de Pi i Gibert, 66
11, 21, 31 de maig i 10 de juny

P. SANZ – Gran Via de les Corts Catalanes, 26
12, 22 de maig i 1 de juny

E. BOLÓS – Av. de Catalunya, 92-94
13, 23 de maig i 2 de juny

J. J. SALGADO – C/ de la Platja, 82
14, 24 de maig i 3 de juny

P. CASELLAS – C/ d'Andreu Vidal, 2
15, 25 de maig i 4 de juny

C. RIBERA – C/ de Llevant, 20-22
16, 26 de maig i 5 de juny

J. A. MARTÍNEZ – Via Trajana, 20, local 6
17, 27 de maig i 6 de juny

CLAPÉS – Av. de Catalunya, 50
18, 28 de maig i 7 de juny

E. RODÉS – C/ de Federico García Lorca, 1
19, 29 de maig i 8 de juny

NOTES:

Aquesta llista correspon a les farmàcies que estaran obertes les 24 hores del dia, des de les 9 del matí fins a les 9 del matí de l'endemà. Per a més informació sobre les farmàcies de reforç, podeu trucar a la Policia Local (tel. 93 381 55 55).

El subministrament de medicaments que s'hagi de fer fora de l'horari normal ha de tenir caràcter d'urgència, acreditada amb la corresponent recepta mèdica.

La farmàcia A. Clapés estarà oberta tots els dies de 9 a 22 h.

Sabies que...

Un **planter** és un lloc on es crien les plantes petites, destinades a ser trasplantades; però també és, en sentit figurat, un grup de persones que poden destacar en un àmbit determinat, especialment a un esport o a una professió.

Aquesta escola és un planter de futurs professionals d'èxit

Una **pedrera** és el lloc d'on s'extreu la pedra i cantera significa 'ganes de cantar'. Per tant, no té el significat de **pedrera** ni de planter...